



事務連絡
平成18年10月5日

各都道府県衛生主管部（局） 御中

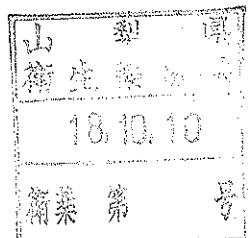
厚生労働省医薬食品局審査管理課

「コモン・テクニカル・ドキュメントの電子化仕様について」に関するQ&Aについて

コモン・テクニカル・ドキュメントの電子化仕様については、平成15年6月4日付け医薬審発第0604001号厚生労働省医薬局審査管理課長通知「コモン・テクニカル・ドキュメントの電子化仕様について」及びこのQ&Aとして、平成16年11月25日付け事務連絡「「コモン・テクニカル・ドキュメントの電子化仕様について」に関するQ&Aについて」（以下「事務連絡」という。）により取り扱ってきたところです。

事務連絡別添は、順次、日米EU医薬品規制調和国際会議（ICH）における合意に基づき更新を行っているところですが、今般、「eCTD IWG Q&A及び仕様変更要請文書 Version1.11」として更新されましたので、ご了知の上、業務の参考として貴管内関係業者に周知方御配慮願います。

なお、本事務連絡の写しを日本製薬団体連合会他関係団体あてに発出していることを申し添えます。



ICH

(別添)

日米EU医薬品規制調和国際会議

eCTD IWG Q&A及び仕様変更要請文書

Version 1.11

2006年6月8日

改訂履歴

版番号	Date	Description
1.0	2003年1月	ICHに提出された質問を検討した後の最初のバージョン
1.1	2003年2月	ICH運営委員会会議(東京)
1.2	2003年4月	ICH運営委員会会議(リュッセル)
1.3	2003年7月	ICH運営委員会会議(リュッセル)
1.4	2003年7月	FDAの法律家のコメント
1.5	2003年11月	ICH運営委員会会議(リュッセル)
1.6	2004年1月	IFPMAからの様式問題の指摘対応
1.7	2004年6月	ICH運営委員会会議(シンクトン)
1.8	2004年11月	ICH運営委員会会議(横浜)
1.9	2005年5月	ICH運営委員会会議(リュッセル)
1.10	2005年11月	ICH運営委員会会議(シカゴ)
1.11	2006年6月	ICH運営委員会会議(横浜)

緒 言

本Q&Aは、eCTDの仕様に関してeCTD Implementation Working Group (IWG)が検討した質問の要約である。本文書で回答した質問は、ICHの3極すべてのeCTDに関する共通の質問に関するものである。ステップ2の仕様に関する質問のほとんどはステップ4で取り上げたため、このリストには示していない。地域に固有の申請方式の実装スケジュール、モジュール1の実装、ライフルマネージメントについての質問、および各地域における仕様の項目に関する質問は、各地域において公表するがイダンス文書に回答を示す。

コモン・テクニカル・ドキュメント(CTD)の目次に関連する質問は、ICHウェブサイトのCTD Q&Aセクションに提出すべきである。

これまでに提出された質問の一部は、eCTDの仕様変更を依頼している。本文書の変更要請のセクションでは、eCTD IWGが受領したこれらの項目全てを取り上げ、そのステータスを示す。

仕様が変更を受ける場合、またはeCTD IWGに新たな質問が提出された時に、本文書を更新する。

#	質問	回答	承認日
1	紙媒体CTDには同じ文書が複数含まれることがあるが、eCTDに複数のファイルを含める必要があるか？	当該ファイルへの参照についてXMLバックボーン中に個別に記載する。eCTD フォルダ構造の適切な場所にファイルを1つだけ保存し、ファイルを重複して保存しない。	Feb-03
2	eCTDでは相互参照をどう示すべきか？	ハイパーリンクを利用することにより、CTDの相互参照をeCTDで実現できる。	Feb-03
3	XMLノード属性に以前に割り当てた値を変更できるか？（例えば、適応症に値を入れたか、間違った値を入れ、後に値/異なる値が必要であることが判明する場合）	現在はできない。 この質問から変更要請00200および00210が作成された。 バックボーンの作成方法を以下に示す：各添加剤毎に要素m3-2-p-4-control-of-excipientsを繰り返し、各繰り返しに添加剤属性を割り当てる（例えば、ステアリン酸マグネシウムおよび精製水）。これらのそれぞれに、3.2.P.4.1、3.2.P.4.2、3.2.P.4.3、3.2.P.4.4に対する文書を含むリーフ要素を含める。ここに3.2.P.4.5および3.2.P.4.6に対するリーフ要素を含めない。次に要素m3-2-p-4-control-of-excipientsの別の繰り返しを作成し、添加剤属性値「animal-human-new」を割り当てる。ここに、3.2.P.4.5および3.2.P.4.6に対するリーフ要素を含める。ディレクトリ/ファイル構造は、以下のようなものになる。	Feb-03
		index.xmlファイルの構造は次ページの図のようになる。	

```
<?xml version="1.0" ?>
<!DOCTYPE edict SYSTEM "file:///full/docx">
<edict xmlns:xsd="http://www.w3.org/1999/XMLSchema.xsd" version="3.00">
  <m3-quality>
    - <m3-2-body>
      - <m3-2-body-of-data>
        - <m3-2-d-body-of-product>
          * <m3-2-p-1-experiments-expectant="crosscontamination-sodium">
            + <m3-2-p-1-1-specifications>
              * <m3-2-p-1-2-analytical-procedures>
              * <m3-2-p-1-3-validation-of-analytical-procedures>
            </m3-2-p-1-1-control-of-experiments>
          - <m3-2-p-1-control-of-experiments-expectant="magnesium-stearate">
            + <m3-2-p-1-1-specifications>
              * <m3-2-p-1-2-analytical-procedures>
              * <m3-2-p-1-3-validation-of-analytical-procedures>
            </m3-2-p-1-1-validation-of-specifications>
          - <m3-2-p-1-control-of-experiments-expectant="purified-water">
            + <m3-2-p-1-1-specifications>
              * <m3-2-p-1-2-analytical-procedures>
            </m3-2-p-1-1-validation-of-analytical-procedures>
          - <m3-2-p-1-control-of-experiments-expectant="sodium-chloride">
            + <m3-2-p-1-1-specifications>
              * <m3-2-p-1-2-analytical-procedures>
              * <m3-2-p-1-3-validation-of-analytical-procedures>
            </m3-2-p-1-1-validation-of-specifications>
          - <m3-2-p-1-control-of-experiments-expectant="titanium-dioxide">
            + <m3-2-p-1-1-specifications>
              * <m3-2-p-1-2-analytical-procedures>
              * <m3-2-p-1-3-validation-of-analytical-procedures>
            </m3-2-p-1-1-validation-of-specifications>
          - <m3-2-p-1-control-of-experiments-expectant="animal-human-toxins">
            + <m3-2-p-1-5-experiments-of-experiments-expectant="animal-human-toxins">
            * <m3-2-p-1-6-new-experiments>
            </m3-2-p-1-control-of-experiments>
          </m3-2-p-1-body-of-product>
        </m3-2-body-of-data>
      </m3-quality>
    </m3-2-body>
  </m3-quality>
</edict>
```

5	一部のTOCタグはDTDでは要求されない。次のいずれの場合に作成する必要があるのか、1)可能な場合(はい)でも、2)この要素を繰り返す場合のみ、または3)地域の当局が要請する場合のみ、について明らかにしてほしい。	CTDの全般的なQ&Aと一致させるために、必要に応じて以下の属性を常に含める。 原葉 製品名 添加剤 適応症 剤形	Feb-03
6	付録4に一部のセクションに対する特定のフルダ名が示されている。また他のセクションは一般的に単一のフルダ名から構成されると記載されている。「一般的に」の定義は何か、また、一般的でない場合には何を実施すべきか？	新医薬品の製造又は輸入の承認申請に際し承認申請書に添付すべき資料の作成要領」についてのICHガイダンスに、推奨される文書の構成(granularity)に開示し現在明確に定義されている。これには、CTDおよびeCTDの各セクションに対し適切な構成と考えられるものが記載されている。ガイダンスに定義が示されていない場合は、eCTDの仕様書に記載されているフルダおよびファイル名に対する規約に従う限り、適合すると考えられる文書を申請者が自由に作成できる。	Feb-03
7	eCTD仕様において、適応症に使用すべき用語に對し制限はあるか？	ない	Feb-03
8	審査官は「append」(追加) operation属性をどう閲覧し、利用するのか？当局内の審査ツールがこれらの属性をどう取り扱うかについて明確にすべきである。	eCTD仕様書は、申請者から規制者への電子的CTDの提出に関する審査ツールである。eCTDによる申請資料を審査するために使用するツールについては、各地域の規制当局に問い合わせること。	Feb-03
9	審査官からの質問は、eCTDにより電子的に提供されるのか？	eCTD仕様書は、申請者から当局への一方通行の提出メカニズムを提供する。	Feb-03
10	ルートフルダ名は医薬品の申請番号または登録番号とするよう推奨されている。しかし、欧州の一部の国では、申請前に申請番号を得られない。MRPの場合、各國は異なる番号を与えているため、ルートフルダの命名が問題となっている。一部の国では、申請番号は包装サイズおよび/または力価別に与えられ、固有の申請番号を見つけるのが難しい。従って、FDAへの申請で使われるような固有の識別子は、欧州では極めて実現しがたい。	この質問から変更要請00220が作成された。 各地域の規制当局よりガイダンスを得ること。	Feb-03

11	ID属性について、内部申請識別子を利用することは認められるか、または人の識別が無理なくできるようにもつとわかり易いものである必要はないか(例えば、ある問題に関する審査官から申請者への連絡文書における場合)。	ID属性は、申請書内での固有の参照であることが意図されている。これを利用して、XML文書内でも別の項目から当該項目を参照できる。XML文書ではIDの最初の文字はアルファベットでなければならない。内部のIDジェネレータが数字しか使用しない場合、先頭のアルファベットの後に数字をつけることにより、これをIDとして利用できる。	Feb-03
12	eCTD仕様書では、3.2.A.3で新規添加用1つだけ認めているのが1つ以上ある場合は、どうなるのか?繰り返し要素に変更すべきではないか。	変更要請についての決定が下されるまで、解決策を規制当局と相談すること。	Feb-03
13	現行の仕様書にはICHのウェブサイトにeCTDの空のフォルダ・テンプレートがあると記載されている。そこに、このテンプレートはない。どこにあるのか?	ダウンロードでき、そして空のeCTDフォルダ・テンプレートを作成することを実行できるファイルは、現在ICHウェブサイトより提供されている。	Jul-03
14	この質問は変更要請00390から作成された。 eCTDにおける電子署名の使用についてはどういう見解か?	現在のところM2専門家作業部会がこの問題を取り扱う予定はない。現行の電子署名の使用については、地域ガイダンスを参照のこと。	Jul-03
15	仕様書の付録4に示された文書のファイル名は必須か、オプションか?	eCTD中のファイル名はオプションであるが、これらの名称を強く推奨する。同時に複数の似たようなファイルを開くときに、審査管が識別しやすい、ように、ユニークで理解できるファイル名の命名を考慮してもよい。ファイルの命名に対する一般規定は、仕様書の付録6に示されている。	Jul-03
16	フル・テキスト・インデックス(例えば、Adobeカタログ・ファイル)を提供する必要性と、当局が希望する場合には、それらをバックボーンのどこに、どう含めるべきかを明確にしてほしい。	フル・テキスト・インデックスをどのICH地域当局も要求していないので、ガイダンスの規定は必要ない。	Jul-03
17	申請プロセスを支援するために、eCTD仕様書に記載されていないレベルのサブフォルダを作成することは認められるか?	認められる。	Jul-03
	この質問は変更要請00140から作成された。		

18	ブックマークを展開して示すべきか、または折りたたむべきか? 表や図に対するブックマークは別の構造どるべきか? この質問は変更要請00270から作成された。	これにに関する公式ガイドラインを提供するには、どの当局の経験も不十分である。全てのブックマークを展開するのではなく適切でないと思われる。なぜなら、いくつかのインスタンスでは、審査に支障が出るくらい多くのブックマークがあり、またウェブ・プラウザの「リフレッシュ」時間に影響を与える可能性がある。同様に、ブックマークを完全に閉じるのも、審査官が常に開ける必要があるので有用でないと思われる。従って、申請者がブックマークをどう表示したら審査官に有用かを考え、申請資料内での同様の種類の文書に対しある程度の一貫性を持たせることが望ましい。	Jul-03
19	「font library」属性に対する値として何を含めるべきかについて、明確にしてほしい。	今のところ、どの当局もこの属性を利用するつもりはないので、ガイドラインの規定は必要ない。	Jul-03
20	eCTDによる申請で、.tiffファイルは認められるフォーマットであるのか、またはpdfに変換すべきか?	eCTDの仕様では、.tiffファイルの使用は認められていない。使用できるフォーマットについては、仕様書の当該セクション(付録7)を参照のこと。	Jul-03
21	「delete」(削除)operation属性を使用する場合、チェックサムが要求される。チェックサムの対象となるファイルが存在しないとき、どうチェックサム属性を利用すべきか?	チェックサム属性にヌルの入力を推奨する。すなわち、二重引用符("")の間に何も記載しない。	Jul-03
22	過去に作成された資料に関する質問では、M4のGranularity Annexに記載されている形式に分割することなく、単一ファイルとして提出しても、受け入れられる。そして良いか? 全てのレポートが M4 のGranularity Annex 示された方法で構造化しなければならない、決められた日付はあるか?	既に作成されたあるいは作成中のレポートについては、單一ファイルとして作成されている場合は、單一ファイルとして提出しても、受け入れられる。今後作成されるレポートはM4 Granularity Annex に記載された方法で構造化されることを推奨する。	Nov-03
23	個々のファイルのファイル名は、作成時点からライフサイクル終了時まで固定されているのか?	そうではない。ただし、eCTD仕様または地域固有の手続きであらかじめ定められているファイル名、たとえばindex.xmlなどは除く。	Jun-04
	この質問は変更要請00590から作成された。		

24	地域固有(モジュール1)バックボーンxmlファイルのoperation属性は常に新しいものとするのか。	地域固有の手引きを参照のこと。	Jun-04
25	この質問は変更要請00600から作成された。 ICH E3「治験の総括報告書の構成と内容に関するガイドライン」では、症例記録を付録16.3に、個別症例データー覧を付録16.4に、治験に基づく公表文献および総括報告書で引用された重要な参考文献をそれぞれ付録16.1.11および16.1.12に載せることになっている。CTDでは、モジュール5.3.7に患者データー覧表及び症例記録を、モジュール5.4に参考文献を入れるようになっている。これらの項目は実際のCTDおよびeCTDではどこに入れたらいののか。	CTDとeCTDとでは扱いが異なる。eCTDの場合、症例記録および個別症例データー覧のOPDFファイルはモジュール5.3.7のフォルダに治験別に保存する。ただし <i>index.xml</i> ファイルでは、症例記録および個別症例データー覧のリーフ要素を、付隨する治験タグファイルを含む追加情報がある他の治験報告書ファイルと同じ見出しの下に保存する。更に、リーフ要素の反復を、5.3.7「患者データー覧表及び症例記録症」という見出しの下に保存することもできる。データセットが要求されている地域では、地域固有の手引きに従ってデータセットを構成すること。公表文献及び引用文献のファイルは、モジュール5.4のフォルダに保存する。ただし <i>index.xml</i> ファイルでは、公表文献及び引用文献のリーフ要素を、付隨する治験タグファイルを含む追加情報がある他の治験報告書ファイルと同じ見出しの下に保存しなければならない。更に、リーフ要素の反復を、5.4参考文献の項目に保存すること。	Jun-04
26	申請者が仕様v3.0を使ってeCTDを提出する場合、バージョン3.2との将来の互換性はどうのうにして保証されるのか。	v3.0を使用した場合であっても、IDを使って将来的な互換性の問題を回避することが望ましい。 すでに提出済みのファイルについては、規制当局に相談してライフサイクル問題を解決する方法について確認すること。	Jun-04
27	この質問は変更要請00540から作成された。 一つの申請を通じて、DTDのバージョンは一つであるべきと予想される。従って、同一申請において初回提出時に用いたDTDと同じバージョンをその後も使い続けるべきか? 一方、新たなDTDは新規あるいは継続にかかるはず、ある一定の時期から使いはじめるべきか? また、仮にDTDの変更が必要であるならば、古い項目の名称変更や新たな項目が追加されたような構造が変更された場合、どのように規制当局(ビューアングツール)を累積ビューのために提供するのか?	申請者は個々の地域において受け入れ可能な最新のDTDを使用するものと予想される。M2専門家作業部会及び3種の規制当局は同時新たなる仕様を公表するかに関するガイダンスを提供するであろう。新たな仕様の実装時期は特定されるものと思われる。規制変更(例えばCTDの変更)は即座に実施されるであろうが、技術の変更は新たなメジャーな改訂時まで遅れる可能性がある。	Nov-04

28	全てのICH地域において、第2部から第5部に關してノード拡張が使用できることを明らかにしていただきたい。ICHの仕様は第1部に關しては地域の問題であるが、第2部から第5部においてノード拡張の仕様を認めている。FDAはノード拡張を認めないと述べており、ICH仕様と整合性が図られない。ヨーロッパにおける品目申請の経験から、ノード拡張は第4部及び第5部の構造を示すためには必要であることが示された。現在、このことはeCTDが地域を越えて再利用可能ではなく、企業側に対して非常に多くの再作業を行わせることを意味する。FDAは第2部から第5部のノード拡張の使用を認めるべきである。	ノード拡張の使用に関しては個々の申請に關してFDAと相談すべきである。他の地域においてはノード拡張の使用はeCTD仕様に示されている。しかし、他の地域においてはノード拡張の使用は認められないのよう。受け入れ可能な限り、他に情報提供する手段がないのであれば、その使用は認められる。) 使用可能なインスタンス部位についてはEUおよびMHLWの地域のガイドラインを参照。	Nov-04
29	この質問は変更要請00560から作成された。	单一のグローバルeCTD申請資料を作成し、これを複数の地域に送信して、各地域当局が他の地域の申請資料を無視または削除することは可能か？	これは推奨されない。
30	この質問は変更要請00700から作成された。	申請者が提出するスタイルシートは認められるか？	地域ガイドラインを参照。
31	この質問は変更要請 00710から作成された。	地域のMD5 チェックサム・ファイル (xx-regional-md5.txt) は必要か？	このファイルに対するチェックサムは、index.xml に含まれている。
32	この質問は、変更要請00720から作成された。	日本語の文字は2バイトである。それでも、日本語のファイル名/フォルダ名に64文字を使用できるか？	仕様3.2は、フォルダ名およびファイル名に日本語を認めていない。
33	この質問は変更要請00730から作成された。	申請連続番号は連続的でなければならないか、つまり0004の後に0005を提出しなければならないか？	日本語の申請資料については、連続番号が要求される。他の全ての地域においては、連続番号は望ましいが、要求されていない。全地域で、連続番号は、申請全体内で固有であるべきだ。
	この質問は、変更要請00760から作成された。		

34	同じノード内にファイルが既に存在する場合、次に提出する資料で、operation属性の‘new’を使用できるか？この質問は、変更要請00820から作成された。	使用できるが、第2部から第5部ではこれを使用する機会は多くないかもしない。カバーレターや申請書などの項目のある第1部の方がより使用できるだろう。operation属性の適切な使用については、仕様3.2の表6-3を参照。	May-05
35	関連するシーケンス・エレメントについて、詳細な説明を提供できるか？	関連シーケンスの利用は地域により異なる。詳細については地域のガイドラインを参照。	May-05
36	IWGのeCTDの経験より、自社で作成したeCTDメッセージの他の申請者あるいは規制当局による閲覧を妨げているのは、仕様のどの部分が誤解されているからなのか？この質問は、変更要請00580から作成された。	この質問は、変更要請00890から作成された。 IWGのeCTDの経験より、自社で作成したeCTDメッセージの他の申請者あるいは規制当局による閲覧を妨げているのは、仕様のどの部分が誤解されているからなのか？この質問は、変更要請00580から作成された。	May-05
37	eCTD仕様は、0000で提出したファイルを参照する‘new’のオペレーション属性を持つリーフをシーケンス0005に含めるこれにより、前に提出したファイルを参照する能力をサポートする。審査官に当該ファイルが既に提出され、審査されたことを示すことはできるか？この種類の相互参照または再使用に対し、追加オペレーション属性を考慮できるか？	eCTDの現実施段階では、4つのオペレーション属性(new, append, replace and delete)が残存し、追加されない。現仕様では、ファイルが現シーケンス中ではなく、前シーケンスのものであることを技術的に決定できる。 eCTDビューアイング・ツールの供給者は、現シーケンス中のファイルを参照するリーフと前シーケンス中のファイルを参照するリーフの差異を表示する方法を開発することが奨励される。	経験に基づくと、適時なeCTD申請資料の交換を妨害するようなeCTD仕様の種々の解釈があつた。eCTDメッセージを作成および閲覧する人は、eCTD仕様(ICHおよび地域)に従い、こうした問題を避けるために地域の当局と相談すること。以下のリスト(別表)中の項目は既に仕様3.2に存在するが、こうした問題を軽減するためにここでまとめた。eCTDメッセージを交換するには、これらの項目の遵守が技術的に必要である。特別な管理はeCTDメッセージの交換を妨害するかもしれない。IWGはeCTDの実施を継続して監視し、追加説明を提供する。 May-05
	この質問は変更要請01080から作成された。	過去に提出したファイルの参照許可に関する地域ガイドラインを参照。	Nov-05

38	eCTDの仕様はシーケンス内に2回以上ファイルを含めない ように推奨している。複数のリーフ参照が、eCTD内の複数の 場所のファイルを示すことが意図されている場合、本ファイル がシーケンスで2回以上参照されていることを審査官に示す ことはできるか?	eCTDの現実施段階では、4つのオペレーション属性(new, append, replace and delete)が残存し、追加されない。現仕様では、ファイルが一つ のシーケンス内の複数のリーフによってリンクされることを技術的に決定 できる。eCTDビューティング・ツールの供給業者は、この場合、表示方法を 開発することが奨励される。	Nov-05
39	こうした相互参照または再使用に対し、追加オペレーション属 性を考慮できるか?	この質問は、変更要請 01080から作成された。	文書の内容を XML で記載する一般的な傾向があることが認められていい る。しかし、現仕様は構造化された情報に対してのみ XML の使用をサ ポートする。これから、XML フォーマットでの概要、報告書及び他の narrative 文書の提出は現在は仕様によりサポートされていないと解釈でき る。仕様には、規制当局と申請者は地域で他のフォーマットの使用を合意 できると記載されている（上記と異なる方法での共通フォーマットの使用 を含む）。従って、narrative 文書に対し申請者が XML を使用したい場合 は、他の規制当局はこれらの XML ファイルを受け入れない可能性がある ことを理解した上で、地域の規制当局と連絡を取るべきである。
40	モジユール 2-5 で、pdf 文書を提出する代わりに、XML 文書を 提出できるか?	この質問は、変更要請 01250 から作成された。	長期的には、M2 が文書を XML で記載する標準を探用する可能性があ る。
	PDF version 1.4 は全地域で使用できるか?	PDF version 1.4のみが全地域で受け入れられるバージョンであることを示 すために、eCTDの仕様は次回改定時に変更される予定である。申請者 はできるだけ速やかに移行すべきである。	Nov-05

41

M4グラニュラリティ文書では、文書の全頁に、その主題を簡潔に示す固有のヘッダとフッタを含めることが要求される。eCTDでは、審査官はかなりの量のメタデータを使用して、容易に関連文書を見つけられるので、ヘッダまたはフッタに識別子を記載する必要はない。電子媒体のみの申請で、固有の識別子を含める必要があるか?

この質問は変更要請1310から作成された。

電子申請を行うとき、各ページに固有の識別子(ヘッダまたはフッタ)を付けることが適切な状況がみなおある。例えば、文書を印刷するとき、または複数の文書を同時にスクリーン上で見るととき。固有の識別子は、CTDセクションの識別子や他のメタデータを含む必要はないが、文書の一般的な主題、例えば、試験識別子、バッチ番号を示すべきである。

Jun-06

(別表) Q&A No. 36 項目リスト

1	申請連続番号フォルダ中に、index.xmlという名称の ICHバックボーン・ファイルが存在するのを確認する。
2	ICHより発表された eCTD DTD のチェックサムが、「util/dtd’ フォルダ中のeCTD DTD のチェックサムと同じであるのを確認する。
3	index.xml が、「util/dtd’ フォルダ中の対応する eCTD DTD バージョンに対しペリデータされていいるのを確認する。
4	以下のように、ICH eCTD仕様で規定されるとおり、eCTD index.xml が論理的および正確な属性内容に対しペリデータされているのを確認する。
	operation属性の値がnewである場合は、修正ファイル属性値は空白である。つまり、記入されていない。 operation属性の値がappend、replaceまたはdeleteである場合は、修正ファイル属性は有効値(valid value)である。 operation属性がnew、appendまたはreplaceである場合は、xlink:href属性は有効値である。 -ID 属性値が文字またはアンダースコア文字で始まるのを確認する。
5	適切なフォルダに xx-regional.xml[1] が存在することを確認する。
6	地域で発表されたDTD、XML Schema、および関連ファイルのチェックサムが、「util/dtd’ フォルダ中の対応するファイルのチェックサムと同じであることを確認する。
7	地域のインデックス・ファイルが、「util/dtd’ フォルダ中の対応する地域DTD、XML Schemaおよび関連ファイル (例えば、modified-file属性) に対してペリデータされていることを確認する。
8	地域で要求されるインスタンス・ファイル (例えば、STF) を用いる場合は、地域で発表されているDTD、XML Schemaおよび関連ファイルのチェックサムが、「util/dtd’ フォルダ中の対応するファイルのチェックサムと同じであることを確認する。
9	地域で要求されるインスタンス・ファイル (例えば、STF) を使用する場合、インスタンス・ファイルが ‘util/dtd’ フォルダ中の対応するDTD、XML Schema および関連ファイルに對しペリデータされていることを確認する。
10	地域XMLファイル(s) が、正確な(correct) 属性内容に対しペリデータされていることを確認する(地域ガイドラインを参照)。
11	全てのファイルに対するチェックサムが、関連するバックボーン(すなわち、index.xml, xx-regional.xml)に記載されているチェックサムと等しいことを確認する。
12	xlink:href リフレンスで識別される全てのファイルが存在することを確認する。
13	フォルダ m1からm5 (“util”サブフォルダ以外のサブフォルダを含む)に参照されないファイルがないことを確認する。
14	参照されるDTDに関連して、適切なフォーマットが修正されたファイル属性に使用されていることを確認する(仕様3.0対仕様3.2)
15	全てのファイルとフォルダの命名規定(長さ制限および許容される文字)が eCTD 仕様の付則6に従っていることを確認する(注:eCTD 仕様中のフォルダとファイル名は強く推奨されているが、強制ではない(Q&A No. 15を参照))
16	申請資料に含まれる全ての最下位レベルの見出し要素に、少なくとも1つのリーフが含まれることを確認する。
17	どのPDFファイルも100 MBを超えないことを確認する。

18	提出連続番号が4桁であることを確認する(すなわち、0000から9999までの数字)
19	シークエンス・フォルダ名が、xx-regional.xml中のシークエンス番号と一致することを確認する(日本には適用されない)。
20	リーフまたはノード拡張 title 属性が空白でないことを確認する(operation属性がdeleteの場合を除く)
21	どのファイルもファイル・レベルのセキュリティまたはパスワード保護が使用されていないことを確認する。
22	PDFのリンクとブックマークが関連していることを確認する。
23	高速ウェブ配信用に、PDFファイルが最適化されていることを確認する。

[1] xxがICH地域の識別子を示す場合、euは歐州連合、jpは日本、usは米国地域である。

eCTD仕様変更要請(Step4到達以降)

#	依頼者	M2 スponsサー	仕様 コンポーネント	概要	コメント	ステータス	アクション
00010	CTD-E FDA	FDA	m5-3-5	複数の適応症	本件に関する問題では、CTDグループに範囲外 よつて解決される問題ではない。		
00020	Liquent	EFP/A FDA	4-62 (#371)	4-62 (#371)では、DTDおよびスタイルシートは「オルダ”dd”、サブ「オルダ”style”に保存するとしているが、6～2ページにはDTDファイルは「オルダ”util”の直下に置くとしている。どちらが正しいのか?	付録4が決定された情報であるが、次バージョンで修正する。このため、次回に修正を加える付録4が最終的な情報であり参考されたい。	承認 (仕様変更) Version 3.2で 変更	
00030	EFP/A	EFP/A FDA	4-8ページ、34行	ハイフンの正しくない使用がある。	変更する	承認 (仕様変更) Version 3.2で 変更	
00040	MHLW	MHLW	2-5ページ	PartA(大文字は認められない)一必ずしも小文字に限定する必要はない。	現状のまま(小文字)にしておくのが、最も良い。	却下	
00041	MHLW	MHLW	4-1ページ	ファイル/ディレクトリのフル・パス6-5ページ…ファイルを示すのにフル・パスを使用するが、例ではフル・パスが示されていない。	適切でない	却下	
00042	MHLW	MHLW	6-5ページ	ファイルを示すのにフル・パスを使用するが、例では、フル・パスが示されていない。	適切でない	却下	
00050	Liquent	FDA	3.2.A.3	3.2.A.3を繰り返し要素に変更することを要請する。	了解。Q&A(No.12)および次回の DTD改訂で対応する。	承認 (仕様変更) Version 3.2で 変更	
00060	FDA	FDA	付録3、脚注6	試験ごとにサブオルダを作成するど述べているが、セクション5.3では、症例一覧表またはCRFを伴わない試験が起こりうる。	不適切な質問。脚注のテキストが正しい。 質問は関連性がない。	却下	
00070	EFP/A	EFP/A FDA	ich-ectd-3-0.dtd	要素の宣言 <ELEMENT m3-2-p-2-1-components-of-the-drug-product ((leafnode-extension)?)> は他の全ての要素宣言と異なる。 <ELEMENT name ((leafnode-extension)*)>	10月8日バージョンのDTDに、本エレメントは含まれていない。もはや関連性はない。	却下	
00080	ECTD IWG	FDA	ヘッダー	更新バージョン番号	適切でない。ヘッダーのバージョン は正しい。	却下	

登録番号	規格名	規格版	規格版登録日	規格版記載事項	規格版の改訂履歴	規格版の承認状況	規格版のバージョン	
00090	EU	FDA	6-9 および6-13 表6-8	「PDF バージョン1.3」である場合は、「Acrobat 5」と記載する。	「application-version」と「ファイル・タ イプ」バージョンの双方を記載する よう、仕様書中の例(PDF 1.2または PDF1.3など)を変更する。一部は付 録7にも記載する。	(仕様変更)	Version 3.2で 変更	
00100	EFPIA	EFPIA EU	3.2.p.4	添加剤についての情報を記述するDTDの構 造は最適とはいえない。	DTDを更新し、Q&A No.3の対応も 行う。	(仕様変更) 承認	CTD-Qのグ ループに情 報提供。次回 メジャーモデ ルに改訂 時に検討。	
00110	EFPIA EU	EFPIA EU	付録3, 4	ファイル名が必須かオプションかを明確にす る。用語の不一致がある。	審査官が比較のためにいくつかのファイルを 同時にあけると考えられるので、ユニークなア イル名の使用を推奨する。 チェックサムの使用; delete(削除)オペレーショ ンを適用するときのチェックサムの使用につい て明確化してほしい。	明確化することが望ましい; 仕様書 の改訂までの間は、ファイル名がオ プションであることをQ&A(No.15)に より推奨する。 一般的な原則として、ファイル名を ユニークにすることは推奨される。 Q&Aで取りあげる必要がある Q&Aの110と関連。 No.21)。チェックサムはヌル(空文 字列)とすべきである。	Q&Aとして承 認	Version 3.2で 変更 No. 15
00120	EFPIA EU	EFPIA EU	付録4		全てのファイルおよびフォルダ名は オプションであるので、これは認めら れる。	Q&Aとして承 認	No. 21	
00130	EFPIA EU	EFPIA EU	DTD-付録6、例	付録4、セクション 3.2.S.2	より良い文書構成のためにサブフォルダ使用 は任意とすることが推奨される。	Q&Aとして承 認	No.17	
00140	EFPIA EU	EFPIA EU			地域DTDおよびXMLインスタンスの命名法が 定義されているが、EUのモジュールとして異 なる命名法がある。どちらが優先されるか。	EUのモジュールは変更されたの で、もはや有効な質問ではない。	範囲外	
00150	EFPIA	EFPIA	付録4					
00160	EFPIA EU	EFPIA EU	付録4 3.2.P.7	異なる容器システムに対し複数のファイルと なることが考えられる。	改訂M4 Organization文書ではファ イル数に柔軟性をもたせる予定。 00440を参照。	承認	M4Organisati on 文書を変 更	
00170	EFPIA	EFPIA	DTD	DTDの構成要素内での「title」属性の使用	構造に対しては「title」属性は使用 しない。	(仕様変更) 承認	次回メジャーモ デルに改訂 時に構 造表現と管理 について検 討	

00180	JPMA	JPMA		複数の適応症をいかに取り扱うかについての 予備的な考案	重複、00010を参照。	範囲外		
00190	ECTD IWG		カバーページ	「International」を加える。	変更の必要あり。	承認	カバーページ を変更	Version 3.2で 変更
00200	Q&A		DTD	属性“ <i>indication</i> ”が必要である。	DTDおよび仕様書の変更が必要。	承認 (仕様変更)	承認	Version 3.2で 変更
00210	Q&A		DTD	バックボーンにエラーがある場合に、どのように index.xmlを更新するかを考慮する必要がある。	回答：規制当局に相談すること。	Q&Aとして承認 (仕様変更)	No. 3	
00220	Q&A	EFPIA		双方向のコミュニケーションを支援するために に、仕様を拡大する。		範囲外		
00230	FDA	FDA	2-3ページチェック クサム	以前に提出したファイルを削除する際の、 チェックサムの利用に関する詳細な説明	00130と重複するので、適切でない。	却下		
00240	FDA	FDA	6-7ページ	eCTD仕様でリーフIDが必要である(現在は任 意)	リーフ・レベルでリーフIDを必要とする よう仕様を変更。	承認 (仕様変更)	承認	Version 3.2で 変更
00250	EFPIA	EFPIA		Zipファイル。eCTD提出資料を小さくするために の現実的なメカニズムで、eメールまたは単純 なFTP送信に添付するための現実的なメカニ ズムが必要である。Zipは、eCTDに必要なファイル をデリクトリ構造を保持したまま束ねるた めの簡単なオプションであり、非常に効率的に 当局に单一のオブジェクトを提供できる。	ZipはOS依存性である。オーパンス タンダードのアーカイビング・フォー マットが考慮されるべきである。IWG の範囲外	重複	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00260	EFPIA	EFPIA		属性「 <i>application-version</i> 」の意図した内容に ついて、例を用いた明確化が必要。仕様では 「 <i>application-version</i> 」という名称の属性が定義 されているが、ここでは何を用いるかの例は示 されない。例えば、Acrobat v5でよいの は、あるいはPDF v1.3にするべきか。他の例 は、ある地域ではRTFファイルを使用する場合 のWordバージョンがあり得る。この属性の目的 とし、意味のある用語として何を使用すべきか を理解することが有用だろう。	重複、00090を参照	承認 (仕様変更)	承認	Version 3.2で 変更

No. 18	Q&Aとして承認	範囲外	見解	Q&A(No.14)に、この点に関して見解はない」と述べている。	
00270	EFPIA	EFPIA		ブックマークを展開して示すべきか、または折りたたむべきか? 表や図に対するブックマークは別の構造とすべきか? ブックマークの表示に関する、いくつかのオプションが存在する。第一は、ブックマークを+E40第一レベルまで折りたたんで示すことができる。そこで、審査官は全てのブックマークを見ることができるよう完全に展開して示すことができるが、文書によっては非常に長いリストになるかもしれない。次に、ブックマークをページごとに順番に示すか、またはブックマークをグループ化し、表や図を別個に示すことができる。ブックマークの示し方として、当局が好む形式はあるのか。	どの地域にも確実な回答を出すには充分な経験がない。個々の申請について申請者が決定すべきである。
00280	EFPIA	EFPIA		使用できる電子署名に対する定義を含むする仕様を作成すべきである。いくつかの企業が電子署名を使用することを望んでいるが、ICHから署名に関して一般的に使用できる基準および/または声明が出ていない。ICHはこうした基準を生み出すための実際的なフォーラムである。これは変更管理事項として取り上げられるべきであるが、当面はQ&Aによるガイダンス形式が有用だろう。たとえば、電子署名を含むする場合は、どうすべきか—それらは使用できるか、構成はどうすべきか。	Q&A(No.14)に、この点に関して見解はない」と述べている。
00290	EFPIA	EFPIA		ファイルサイズの上限を現行の50 MBより引き上げるべきである。PDFファイルに対する最大ファイルサイズを50 MBとする最初の要件は、1998年当初のFDAガイドンス文書に由来するものだった。ネットワークとPCの性能は当時に比べ著しく改善されている。ICHは最大ファイルサイズを現在より大きくすることを考慮するべきである。これにより文書一特にスキヤニシングのみが唯一の選択肢である既存文書の作成が容易になる。	全ての地域が100MBおよび75 MBのファイルサイズに適合できるかどうかをテストする。その結果、全ての地域でテストされ、受け入れられた。

00300	EFPIA	EFPIA	属性「font-library」の意図した内容について、これは現在使用されていない。	Q&Aとして承認	No. 19
			例をあげて明確化してほしい。仕様では「font-library」という名称の属性は定義されているが、ここで何を用いるべきかについて例が示されていない。たとえば、「Arial」が適切なのか、または「Arial, Arial Black, Arial Narrow, Arial Italic」などにするのか。この属性の目的、意味のある用語として何を使用すべきかを理解することが、有用と考えられる。	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00310	EFPIA	EFPIA	フル・テキスト・インデックス(例えば、Adobeカタログ・ファイル)を提供する必要性と当局が希望する場合には、それらをバックボーンのどこに、どう含めるべきかを明確にしてほしい。	現在、フル・テキスト・インデックスを適用する計画はどの地域にもない。PDFインデックス化要件の規定に関するセクションは、仕様の次ページジョンで再度取り上げる。Q&A No.16でもとりあげる。	承認 (仕様変更)
00320	EFPIA	EFPIA	あるファイルが更新されると、他の文書がそれに対し余計なリンクや不正確なリンクを持つことがある。再リンクおよび/または、更新されたリンク先を指示すためのメカニズムを確立すべきである。あるいは、レビューツールがその機能を提供すべきである。	変更要請書を参照	保留
00330	EFPIA	EFPIA	DTDをモジュール化するべきである。例えば、リーフ。そうすれば、地域モジュールの中など他の目的にも使用できる。	第一部に関する技術的議論和は、eCTDの他のモジュールと共に次回改訂時に検討することを予定している。	承認 (仕様変更)

00340	EFPIA	EFPIA	<p>オペレーション属性を仕様に追加し、バックボーンの複数の場所からファイルを参照できるようにすべきである。ただしフル属性情報の管理は1回のみとするべきである。多くの申請資料で、同じファイルを多くの場所から参照することが適切である。eCTDにおいて、原則は常に、ファイルは1度だけ含めるが、バックボーンの複数の場所からリンクできるということがある。ライフサイクルが、例えばこの文書が置き換えるべきことを意味する場合を除いて、これは満足のいくソリューションである。こうした状況では、バックボーンへの各エントリを個々に更新しなければならない。「reference」オペレーション属性を提供するためのオプションを含めるよう、eCTDを改訂すべきである。新規申請については、これによりファイルの一次ロケーションには当該ファイルに関連するフルメタデータがあるが、二次ロケーションでは、メタデータはバックボーンにある一次ロケーションでできるようになる。従って、更新する場合は、一次ロケーションにあるオペレーション属性を更新するだけでよいので、ライフサイクル維持が簡単になり、一部のリンクのみを更新することによって生じるエラーの可能性が減少する。</p>	<p>リーフIDが必須であれば(00240を参考)、これを利用して、バックボーンの一次エンティーを参照できる。1つの文書に対し、複数のインスタンスが必要などなど、リーフIDの使用法について、注釈が必要である。</p>	(仕様変更) Version 3.2で 変更
00350	EFPIA	EFPIA	<p>eCTDによる申請で、TIFFファイルは認められるフォーマットであるのか、またはPDFに変換するべきか? TIFFはスキャンされた文書—特に既存文書とCRFに一般的に使用されるフォーマットである。</p>	<p>認められない。使用できるフォーマットに対する仕様書のセクションを参照。</p>	<p>承認 No.20</p>

				範囲外
00360	EFPIA	EFPIA	署名に対するGxP要件を、試験報告書に對する複数ファイルの提供と関連する場合を、考慮する必要がある。GCPおよびGLPに基づくと署名は全報告書を対象とする。従つて初回提出では、報告書に示された署名は全報告書を対象とし、同時期のものと解釈できる。しかし、電子的なライフサイクル・マネジメント・プロセスでは、新たなライフサイクルなど一部のファイルのみを更新することが可能である。署名の適用範囲のGxP解釈について、ガイドンスを提供する必要がある一つまり、いつ署名も更新する必要があるのか、各ページジョンの署名を実際に何に適用するかを明確に示すためにプロセスをどう設計すべきか。	2003年11月のCTD Coordination group(CTD調整グループ)に持ち込まれている。
00370	FDA/PhRMA	FDA	<item>randomisations-scheme</item>を<item>randomisation-scheme</item>に、そして<item>iec-erb-consent-form-list</item>を<item>iec-irb-consent-form-list</item>に変更する。internal:vocabulary4leaf-labels-file-tag	要請者が変更要請の取り下げを依頼した。
00380	EFPIA	EFPIA	付録4 オプションのgranularityが認められる場合、仕様では最下位のファイル名のみが定義され、高で助言がほしい。 iec-erb-consent-form-list値における誤りと考えられるものを訂正する。	M4グラニュラリティドキュメントを参照すること。 Version 3.2で変更
00390	FDA/EFPIA	FDA/EFPIA A	付録4-1ページ 現在、ICHウェブサイトに空のテンプレートがあると述べられている。テンプレートは存在しない。	空のフルダ構造を提供する予定 Q&Aとして承認 No. 13
00400	EFPIA	EFPIA	付録9 仕様書の付録9のナショナリシングは誤りである。9-14から始まっているが、9-1の間違い。	些細な変更。次回の編集で修正する。 Version 3.2で変更

00410	FDA	FDA	トランシング表	00180を終了し、概要欄の最初の段落の文章を削除する。	要請者が変更要請の取り下げを依頼した。	却下	
00420	Boehringer Ingelheim Pharmac. Inc.	FDA	付録4.eCTDに対するファイル構成	eCTD品質モジュール3の全てのセクションで、各セクションおよびサブセクションに單一の文書または複数の文書を含めるオプションを認めよう推奨する。特定の方針を採用した場合(單一または複数の文書)、添付書類のライルサイクルを通してこれを維持すべきことに同意する。	eCTDで、單一または複数文書/ファイル構成中の項目11)は「2.2.CTD緒言」(eCTDファイル構成の項目10)と重複している。eCTD仕様から「2.3品質の総括に対する緒言」を削除するよう推奨した。	(仕様変更)	Version 3.2で変更
00430	Boehringer Ingelheim Pharmaceutical Inc.	FDA	付録4.eCTDのためのファイル構成	「2.3品質に関する総括資料」(eCTDファイル構成中の項目11)は「2.2.CTD緒言」(eCTDファイル構成の項目10)と重複している。eCTD仕様から「2.3品質の総括に対する緒言」を削除するよう推奨した。	内容についての問題があるので、eCTDの範囲内ではない。CTD Q&Aに話し合いで、CTD Q文書には既にプレースホルダーがあるので、変更は必要ないと確認された。CTD Q文書中のナンバリングが変更された場合は、eCTDもこの変更を行う。	却下	
00440	FDA	FDA	DTDおよび仕様	容器/施設系を属性として含めることを考慮すること。	保留		eCTDでの経験をさらに積むまで保留
00450	FDA	FDA	仕様3.0、6-3~6-9ページ、8-2ページ	承認された変更要求No.00240は現在すべての地域で受け入れられており、変更後のファイル属性と共にリーフIDを使用することを確実にする。	リーフレベルでのリーフIDが必須となるよう仕様変更を行う。	(仕様変更)	Version 3.2で変更
00460	EFPIA	EFPIA	STP仕様及びM4 Granularity Annex	既存文書(過去に作成した報告書)はSTPおよびGranularity Annex毎としての区切られたファイル/文書への分割を必要とせずに引き続き単一のファイル/文書として提出することはできるか?すべての報告書がCTDで定義した方法で構造化されるべき特定日はあるか?	混合申請(單一ファイルとしての既存文書(過去の報告書)およびSTP Annexのファイル/文書への分割を必要とせずに引き続き単一のファイル/文書として提出することはできるか?すべての報告書がCTDで定義した方法で構造化されるべき特定日はあるか?)	Q&Aとして承認	No. 22
00470	EFPIA	EFPIA	仕様3.0及びM4 Granularity Appendix	GLPおよびGCP検査官は報告書に連続したページ番号があらわれていることを期待する。CTDおよびeCTDではドキュメント/ファイルごとにページ番号が振られていることを認めてほしい。それら二つのページ番号は同じではない。	2003年11月のCTD Coordination group(CTD調整グループ)に持ち込まれている。	範囲外	

00480	JPMA	JPMA	仕様3.0、付録5	eCTD申請で利用する媒体のタイプの一覧表 は不要である。その代わりに、実際に使用す る媒体および地域のがイダンスに関するM2の 推奨があるべきである。	次回の仕様変更でセクション5-2を 更新する。	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00490	JPMA	JPMA	空のフォルダ構造	空のフォルダ構造のテンプレートに誤りがあ る。	空のフォルダ構造を更新する。	承認	空のフォルダ 構造を改訂し (Ver3.03)
00500	JPMA	JPMA	仕様3.0、付録3	付録3の図3-3および図3-4に誤りがある。		承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00510	JPMA	JPMA	仕様3.0、付録4	付録4の23行目と24行目のpharmacologyの省 略の仕方にについて整合が取れていません。	24行目をpharmacolに訂正する。	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00520	JPMA	JPMA	仕様3.0、付録2	最大長256のパスの長さは規制当局者がパス を追加する必要がある場合に追加することが 許容されない。	ページ2-4を変更し、最大長を230 とすることで規制当局者がサーバーの 名称をそのパスに追加することを認 める。(ページ2-4)	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更
00530	ICH M2 IWG	ICH M2 IWG	仕様3.0、表6-3	replaceとappendのoperation属性を明確にして ほしい。	仕様を変更する。	承認 (仕様変更)	Version 3.2で 変更

00540	EFPIA	EFPIA	仕様v3.2	v3.0を使用した提出物をv3.2に移行させることは可能か?	3.0を使用している場合であっても、IDを義務付けて適合性の問題を回避することが望ましい。すでに提出されたファイル属性でIDを使用すると3.2に変更できないくなるので、当該申請の残りのライフサイクル期間中も3.0を使い続けなければならぬことに気づいていない依頼者もいる」とベンダーが言っている。これは本当だらうか?また本当ならば、当局としてはどのようにすることを推奨するのか?今後も古いバージョンを使い続けるのは実際的とは思えない。こうした状況を改めることはできるか、また将来、仕様が再び更新されたときにはどうやったらこのような事態を回避できるのか?	Q&Aとして承認済みのファイルについても、規制当局に相談して、ライフサイクル問題の解決法を確認すること。	No.26
-------	-------	-------	--------	--------------------------------	---	--	-------

550	EFPIA	EFPIA	仕様v3.2	<p>D値の文字セットに関する制約によると、ID属性値は「名称」定義を用い、文字、下線、コロンのいずれかで始まるようにすれば、その後はどうのよぶな文字(大文字または小文字)、数字、ビリオド、ハイフン、下線、コロンの組み合わせでもよいなどとなっている。最近FDAは、ID属性値に下線文字が入っているという理由でJ&JにノイロットeCTD提出を付き返している。ID属性の構文はアイル名の構文と一致しなければならないといふのがFDAの言い分である(ICH eCTD仕様に従えば、小文字、数字、ハイフンのみということになる)。ICH仕様ではバージョン3.2の2-4ページおよび2-5ページにID属性についてこの構文を用いるよう定めているというのをFDAは根拠としている。ハイパーリンクで使用するのであり、またリンク・テキスト(下線を使用している場合)のフォーマッティングと誤る可能性があるので、IDに下線を含めることはできないとも発言している。この2つの仕様には互換性がない。明確にしてほしい。</p>	FDAは、最初の文字以外であれば リーフIDに下線を使用することに同意する。	却下
-----	-------	-------	--------	---	---	----

560	EFPIA	EFPIA	仕様v3.2	<p>モジュール2.5でノード拡張を利用できるかどうかについて、ICHの全地域で明確にしてほしい。</p> <p>ICH仕様ではモジュール2.5においてノード拡張を利用して良いとしており、モジュール4での利用については地域固有の問題としている。FDAは提出書類のいかなる部分でもノード拡張はサポートされないと述べており、これはICH仕様を無効にしたものと言える。歐州での提出書類作成の経験から、モジュール4および5についてナビゲーション可能な構造で引き渡すにはノード拡張が必要なことが判明している。現時点では、これはeCTDが異なる地域で再利用できないことを意味し、したがって業界に多大な修正作業をもたらすことになる。FDAはモジュール2.5でノード拡張を受け入れるべきである。</p>	<p>FDAは、ノード拡張が監用されるのではなくいかと思配してきた。試験的期間での経験から、こうした懸念が妥当なものであることが確認されている。多くの場合、米国におけるSTPの要件はノード拡張の必要性をなくすものである。ノード拡張の利用が妥当と思われる場合も中にはある可能性もあり、それについてはFDAと個々の事例別に話し合うべきである。当面、他の地域はeCTD仕様を遵守する形での適切なノード拡張を受け入れる予定である(すなわち、情報を提出するのに他に実行可能な手段がないというのでない限り、ノード拡張の利用は勧められない)。IWGがこの事態を再検討する。</p>	Q&Aとして 承認	No.28
570	EFPIA	EFPIA	スタイルシート	<p>ICHの標準的なスタイルシートはノード拡張の利用を十分サポートしておらず、表示に問題が生じる。</p> <p>ICH仕様では最下位でのノード拡張の利用をサポートしている。ノード拡張を利用するスタイルシートはファイルのタイトルを正しく表示しない。当該ノード拡張の下にあるファイルすべてが、各ファイルのタイトルに含まれてしまう。この問題を示した画面ショットを添付する。</p> <p>スライド1:XMLソースコード スライド2:スタイルシートの表示。黄色い箱の中のテキストはm5351(と、理想的にはノード拡張の詳細を加えたもの)であるはず。 スライド3:DataFarm Viewerの最新版での表示(PPTスライドを添付)</p>	承認	スタイルシートを変更した。	

580	EFPIA	EFPIA	仕様v3.2	仕様の解釈の違い並びにパリデーション対象項目が異なるために、ある種のeCTD構築システムの出力と閲覧ツールの間に重大な不適合がある。ICHはパリデーション・スケッチを開発すべきである。あるベンダーは、(および米国)国内での経験から、あるベンダーの製品の「妥当な」出力が別のベンダーの製品の入力として必ずしも妥当ではないことなどが痛感されている。そのため、実際に提出する前に提出物を検査して修正する必要が生じている。不適合が生じるのは、(eCTD仕様では)具体的方法が述べられていないにもかかわらず)製品ごとに特定の方法で一定の項目を扱うよう期待されているからである。これが解釈の不一致を招いています。すべてのツールで利用できるスケッチをICHが開発すれば、こうした問題は回避できるだろう。	この問題は認識している。まず、様々なベンダーがパリデーション・スケッチを使用する基準を定めることから始めます。最近の欧州(および米国)内での経験から、あるベンダーの製品の「妥当な」出力が別のベンダーの製品の入力として必ずしも妥当ではないことがあります。そのため、実際に提出する前に提出物を検査して修正する必要が生じています。不適合が生じるのは、(eCTD仕様では)具体的方法が述べられていないにもかかわらず)製品ごとに特定の方法で一定の項目を扱うよう期待されているからである。これが解釈の不一致を招いています。すべてのツールで利用できるスケッチをICHが開発すれば、こうした問題は回避できるだろう。	承認 パリデーション・スケッチをICH基準にwebサイトにて本年末までにQ&Aとして公表する予定
590	Datafarm Inc.	PhRMA	仕様v3.2	個々のファイル名は作成当初からファイル名の終わりまでずっと固定するのか。	答えは否。	Q&Aとして No.23 承認

600	Datafarm Inc.: PhRMA	仕様v3.2	INDEX.XMLにおける地域固有XMLの参照DTDおよび仕様によると、提出される文書はすべてXMLバックボーン内に参照(リーフ)がなければならないとなっている。修正、変更などを適切なオペレーションを行った場合、改変したファイル属性を使って当該文書のライフサイクルを維持すべきである。この規則は地域固有のXMLファイルを参照するリーフにも適用されるのか? 実際の文書は地域の当局に管理されているとしても、このリーフ/文書の参照およびライフサイクル管理はICH DTD内にある点に注目されたい。	Q&Aとして承認	No.24
610	Datafarm Inc.	PhRMA	仕様v3.2	申請様式ヒカハーレターのライフサイクル… DTDおよび仕様によると、提出される文書はすべてXMLバックボーン内に参照(リーフ)がなければならない。修正、変更などを適切なオペレーションに送ったならば、改変したファイル属性を使って当該文書のライフサイクルを維持すべきである。この規則は全連続提出資料に存在する申請様式ヒカハーレターを参照するリーフにも適用されるのか? また、これは地域が異なっても共通するものである。実際の文書は地域の当局に管理されているとしても、地域が異なっても共通するので、共通のガイドラインがあると良いだうという点に注目されたい。	モジュール1内の文書について個々の地域特有文書を参照。地域固有の手引きを見ること。 範囲外

620	Datafarm Inc.	PhRMA	仕様v3.2	<p>MD5値のテキストファイルおよびカバーレター</p> <p>テキストファイルのindex.xmlに関するMD5値は、仕様の中で明確に定められている。それでもなお、いくらか解釈の混乱を招いている。次の点を明らかにされたい。</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 当該ファイル内に保存されるindex.xml md5 値を持つindex-md5.txtは提出回数あたり1つのみであり、これがindex.xmlとともに保存される。 2. 地域固有XMLファイル用のindex-md5.txtは不要ない。というのもこのMD5値はすでにindex.xmlに存在するからである。 3. MD5値を生成し、その値をカバーレターに載せることはできない(5.2ページ)。そうするとカバーレターのMD5値、地域固有xml、index.xmlが変わることになる。おそらくこれは、メディア・ラベルに記載することができるだろう。 	<p>eCTD仕様の付録5でカバーレターを紙で提出するよう要求しているが、これをバックボーンにリンクしていないPDF (cover.PDF) の形でも提出する必要がある。このカバーレターに、md5テキストを付録として追加することになる。こうした事柄は地域別の手引きでも取り上げられている。仕様の次のページで明確にすることとする。</p> <p>eCTD仕様に次回仕様において明らかにする。</p>
-----	---------------	-------	--------	--	--

630	Datafarm Inc.	PhRMA	仕様v3.2	<p>ID値要件が明確でないでの、追加の仕様が求められる。</p> <p>ICH仕様の6-8ページに「XMLインスタンス中のこのファイルに関する固有の識別子。リーフIDは文字で始まなければならぬ」とある。</p> <p>ID値は、</p> <ul style="list-style-type: none"> -英字で始まなければならぬ -使えるのは英数字だけで、符号や特殊文字は使えない、 -空白は入れないこと -ID値の長さは“n”文字を超えてはならない <p>というように明確にすると良いだろう。</p> <p>地域固有の審査システムでは、タイトルなどリーフ属性の長さに独自の制限を課している。 href最大長やファイル名の最大長と同様、これもICHが管理するとよいだろう。</p>	<p>IDは英字で始まなければならぬ</p> <p>という点以外には、これらのファイルの内容に制限はなく、技術的制限があるだけである。</p>	却下
-----	---------------	-------	--------	--	---	----

640	GSK	EFPIA	仕様v3.2	最大ファイルサイズの記載において、不整合がある。	付録7 申請資料フォーマットの仕様、7-1ページにおいて、ガイダンスは「PDFファイルに効率的にアクセスするようにするために、PDFファイルは100MB以下にするべきである。」と記載されている。しかし、7-4ページ(翻訳版では7-5)の「ページ番号づけ」の項では「この規則に対し2つの例外が生じうる。(詳細はCTDモジュールに付するガイドを参照のこと)。第一は、文書が大きすぎるために(例えば50MB以上)分割されている場合。この場合は2番目(または後続)のファイルに、1番目(または先行)のファイルからの連続番号を付ける。」。整合性を図るために、この箇所は100MBに改訂しなければならない。	この例示における最大ファイルサイズは50MBではなく、100MBである。	承認 (仕様変更)	次回マジヤー改訂時対応
650	Centocor BV	EFPIA	仕様v3.2, 付録4, モジュール3.2.S のファイル構成	製造者(に開くする記述)をサポートするファイル構成は、モジュール2.3.S、2.3.P、3.2.Sおよび3.2.Pを通じて一貫してるべきである。現在、3.2.Sは物質/製造者ごとに細分化され、3.2.Pは製品によってのみ細分化される。一方、2.3.Sと2.3.Pは細分化されていない。すべてのセクション中の製造者(に開くする記述)たるの細分化を定義できるか。	モジュール2.3.Sおよび2.3.Pについて では、既に製造者ごと、ファイル名ごと、属性ごとにより区別することは可能。 モジュール3.2.Pについては、どのように3.2.Pとそのサブセクションを構成するかのCTD Qを参照。	却下	CTD Q参照	

660	Centocor BV	EFPIA	仕様v3.2	3.2.Pのファイル構成は製造者間の差別化に 関する3.2.Sと同じ原則に従うべきである。 3.2.Sは物質/製造者によるフォルダ構成が あり、3.2.Pは、製品より下位のそのような 構成を持っていない。 フォルダ構造は各製造者について提出され るべきである。	どのように3.2.Pとそのサブセクション を構成するかのCTD Qを参照。	範囲外	CTD Q参照
670	Centocor BV	EFPIA	仕様v3.2	同一文書コピーの保守を防ぐために、eCTDライ フサイクルにおいて、同じ申請中のどこか、 あるいは先の申請のいずれかの適切な文書へ のリンクを作ることを可能とすべきである。オリ ジナルの変更要求で例示されている。 new, append, replace, deleteの次に付加的なオ ペレーション属性(例えば"link")が許可される 場合、これを達成できるかもしれない。	ファイルは、單一のシーケンス内(申 請中に一度だけ含まれているべき である。 シーケンス(申請単位)を横断する1 ファイルへの参照要求は各地域に おいて異なる。 eCTD EWGは次のメジャー改訂で ライフサイクルの一部として單一の シーケンス(申請)に関する"link" 概念を扱う予定である。	保留	次回会合時 に検討
680	Aventis	JPMA	ICH eCTD スタイ ルシート	ICH eCTDのスタイルシートはノード拡張に対し て正常に動かない。	承認	スタイルシ ートを変更し た。	

690	GSK	EFPIA	仕様v3.2	品目のライフサイクル中における仕様書の改訂について	一つの申請を通じて、DTDのバージョンは一つであり、初回提出申請時に用いたDTDバージョンを同一申請の期間中使い続けることを期待するか?あるいは、新規あるいは継続中に何かかわらず全ての申請を横断する、DTDの新バージョンをある一定の時期から使いはじめるのか?	Q&Aとして承認 No. 27
700	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	複数の地域を対象とするeCTDを提出できるか?	申請資料のモジュール2-5の内容が2つ以上の地域で同じ場合、同じeCTDで複数のモジュール1を提出することは許容されるか?	Q&Aとして承認 No. 29
710	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	ベンダー固有のスタイルシートは認められるか?スタイルシートには、参照リンクを他のアイドルハイエクトする機能が含まれることがある。	ベンダー固有のスタイルシートは認められるか?スタイルシートには、参照リンクを他のアイドルハイエクトする機能が含まれることがある。	Q&Aとして承認 No. 30
720	Lorenz	EFPIA	仕様 v3.2	地域インテックス・ファイルにMD5値は必要か?	地域 MD5 チェックサムファイル(## regional-md5.txt) は必要か、任意か、または許容されないのか?	Q&Aとして承認 No. 31
730	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	日本語の文字は2バイトである。それでも、日本語のファイル/フォルダ名に64文字を用意できるか?	日本語の文字は2バイトである。それでも、日本語のファイル/フォルダ名に64文字を用意できるか?	Q&Aとして承認 No. 32

740	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	「ID」属性の許容される先頭文字の明確化。 仕様の表6.8は、ID値は文字で開始しなければならないと規定している。文字は、アルファベット、数字などであることから、これは正確ではないだろう。W3Cの定義によれば、数字は許容されない。実際に許容される文字について、もっと正確な定義を提供していただきたい。	Q&A No. 11を参照 却下
750	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	どの程度の長さの「title」属性が許容/推奨されるか? 「title」フィールドには文字数の制限はないようである。試験報告書などの文書の表題(titles)はしばしば数百文字になることがあるので、実際には制限があるのかどうか、およびフルtitle(表題)が審査官にとって有用なのか、あるいは短縮形を使用すべきかについて、指示をいただきたい。	1024バイト以内で簡略なタイトルを 推奨 簡略化したタイトルの長さを使用を 推奨(2006年6月会合の前回コメント を変更(上記参照))
760	Lorenz	EFPIA	仕様v3.2	申請連続番号は常に連続的とすべきか。例え ば、常に0005を0004の後に提出すべきか、 あるいは0004よりも前に0005を提出できる状況 があるか? [application-version] 属性の内容は、PDF ページ、「ページまたはAcrobatバージョン(例え ば、.PDFバージョン1.4またはAcrobat 5)のい ずれを参照すべきかを明確にしてほしい」。 の指示]を参照	承認(仕様変 更) Q&Aとして No. 33 承認(仕様変 更) Var3.3対応
770	AstraZeneca	PhRMA	仕様 v3.2 6-11	既に変更要請(#00090)で対応して いる。そこでは、PDFバージョンで あるべきと我々は回答している。 Acrobatバージョン番号がなお示さ れているものがみられている。次の 版で、これを適切に訂正する必要が ある。	承認(仕様変 更)

780	AstraZeneca	PhRMA	仕様 v3.2 「PDF 文書および画像の作成方法」を参照	スキヤニシング基準—ICH が推奨することはできるのか? 300 dpi でスキャンすると、漢字文書が正確でないようだ。	仕様を「少なくとも 300 dpi」に変更すべきである。	承認(仕様変更)	Ver3.3対応
790	AstraZeneca	PhRMA	仕様 v3.2 「修正、追加または変更に対する指示」を参照。	PDF Global Acrobat 仕様の標準化—eCTD 用 PDF の PDF Global Acrobat 仕様を標準化するためには、どういう計画があるのか(例えば、Distiller 設定)? PDF を作成する際の PDF 設定はどういうものか? PDF を最適化するのほどのページ (1.3?) か? PDF にはサムネイルがあるのか?	eCTD 仕様の PDF の項目で全地域にわたる標準化をとりあげる。PDF または XML の利用は次の仕様で評価する。	却下	
800	AstraZeneca	PhRMA	仕様 v3.2 6-11 ページを参照	プラセボと比較薬—臨床治験申請書で、プラセボと比較薬に関する CMC はどうしておくべきか? 例えば、各プラセボと各比較薬を申請書内の別々の 3.2 「医薬品」として扱うのか、または 3.2 「地域」にプラセボと比較薬の情報双方を含めるべきか?	これは CTD Q に関する質問であるので CTD Q グループに引き渡す。	却下	

810	EFPIA	EFPIA	Q&A 28	Q&A No. 28 が補足された。	承認
				欧洲での経験に照らして、eCTD IWGにこの Q&Aを検討してほしい。 Q&Aの一部として、次の記述がなされている。 「当分、他の地域はeCTD仕様に従って、ノード拡張の適切な使用を受け入れることができる (すなわち、情報を提出するための他の実行可能な手段がない場合でない限り、その利用は 奨励されない)。IWGはこの状況を検討する」 欧洲での経験では、一般的に試験を区別し、 試験別にファイルを整理するために最下位レベルで、常にノード拡張が利用されている。他の例は、属性で支持されない区別が必要な場合はいつでも、バックボーンの高位で使用されている。問題は生じていないようであり、欧洲では実際にノード拡張の利用が「予想されるので、本ガイドラインを検討するのには意味があるだろ。	

820	GSK Canada	FDA	仕様v3.2および地域の仕様	<p>バックボーンの特定の位置に以前に提出された文書が既に存在する場合、その後の提出時に、その位置の文書に対し、「new」を使用できるか? eCTD builder productの業者は、eCTDのライフサイクルのどの時点でも、その後の提出でオペレーション属性が「new」を割当てられる場所に含まれる同じ名称/表題の文書の提出はないと仕様を解釈している。例としては、変更/修正に「カバーリター」が含まれる場合である。これは、常に特定のファイリングと関連している。「new」は、使用すべき属性である。「replace」または「delete」は関連がなく、「append」は意図された関係がないため、過去に言及する必要がないので、使用のは適切でない。この問題がモジュール2-5で生じる他の例がある。例えば、QOSが全く新規で、「append」にも依存せず、「delete」または「replace」も必要ない場合。後に提出する際の「new」の使用の許容性について明確にしていただきたい。</p>	Q&Aとして承認	No. 34
830	Liquid	PhRMA	各地域の実施ガイドランス	eCTDのみを受け入れる地域において、どの国がeCTDのみを保管用の正式提出資料として受け入れるのか? 条件は何か? eCTDを受け入れる意思がある非ICH加盟国はあるか?	却下	

840	Liquident	PhRMA	仕様 v3.2	PDFファイルのバージョン。購入できるのは、変更要請 00790に対する返答を参考照。 最近のバージョンのみであることを踏まえたうえで、受理されるAcrobat文書の異なるバージョンに関する強制および/または過去のバージョンとの互換性に対する期待があるのか?FDAサイトの最新のガイダンス文書はPDF1.4を指示している。Acrobat Distillerを下位バージョンのPDFを作成するよう設定できるが、Acrobatの新しいバージョンで操作されると(ハイパーキーク、ブックマーク等を加えるために、しばしば必要)、ファイルはその新しいバージョンを維持し、「saved down(下位バージョンで保存)」できない。	却下
850	Liquident	PhRMA	仕様v3.2	DIA EDM会議で、ハイパーキークと提出資料のライフサイクルに関する質問があつた。後に更新されるとスポンサーが承知している文書については(例えば、120日目の安全性更新の一貫として)、FDAによる初回提出時にハイパーキークを提出しなくて良く、むしろ審査官がバックボーンを介して入手できるように物理的な引用を提出すべきであるとされる。このアプローチは全ての地域で認められるのか?	これはビジネス関連の質問であるので、eCTD IWGは返答できない。個別的に、地域当局に相談すること。
860	Liquident	PhRMA	仕様 v3.2	appendオペレーションの使用に関して、最も慣行を推奨していただきたい。付加される内容にそれが適用される元の文書の部分に対する状況的な手掛かり(contextual clues)を含めることが期待されるのか?	これはビジネス関連の質問であるので、eCTD IWGは返答できない。個別的に、地域当局に相談すること。

870	Liquid	PhRMA	EUの地域仕様	XMLでのEU申請書式v1.0が発表されたが、これが受理されるおよび/または強制される時間枠はあるのか?これと支持ファイルをどうeCTDに含めるべきかに關して詳細に説明していただきたい(申請書式XMLファイルと共に支持ファイル、またはメインユーティリティ・ディレクトリ等)?	EUの地域的質問 時間がかかる場合、お問い合わせ窓口へお問い合わせください。	却下
880	Liquid	PhRMA	申請者に対する EU通知	相互認証手続におけるeCTDの取扱いに關して、追加討議がなされたか?異なる関連加盟国への複数の提出を支援するために、eCTDのライフサイクルを「分歧」できると示唆された。またもなく、追加ガイドンスでこれを明確にするのか?	EUの地域的質問 Q&Aとして 承認	No. 35
890	Liquid	PhRMA	仕様 v3.2	関連シーケンス要素に關して、詳細に説明していただきたい。修正されたファイルパスに含まれるシーケンスに対する参照のみを含めるべきか、または新たに提出する情報に対するシーケンスが関連するのか?		
900	Liquid	PhRMA		eCTDのライフル上の機会と問題の意味を理解するのを助けるために、歐州の当局に対する教育訓練計画はどういうものか?		
910	Liquid	PhRMA	仕様 v3.2	文書の長さ、および文書自体に内部目次を設ける必要性に關する推奨はあるか?文書の構成を表すブックマークは、目次に代わる許容される代替法か?	仕様3.2の7-3ページを参照。	却下
920	Liquid	PhRMA	US およびEU の 地域仕様	SPL と PIM のイニシアチブで、eCTDにこれらとの文書と支持ファイルをどのように含めるかに關するガイダンスを発表する計画、およびライフサイクルに關して検討する計画はあるか?	モジュール1に関する地域ガイドンスを参照	却下

930	Liquent	PhRMA	eCTD DTD	非リーフ要素に対するIDを使用することが期待されるか、およびそれを用いるライフサイクル上の示唆はあるか?	この質問を理解するには、例があるとよいだろう。	却下	
940	Liquent	PhRMA	仕様v3.2	リーフIDに使用する(技術的または実際的)制限はあるか?この値として、GUIDは適切と考えられるか?	W3C基準に対する参照?	承認(仕様変更)	Ver3.3対応
950	Liquent	PhRMA	仕様v3.2	文書が複数回付加される場合(シーケンスoperation="append"を持つリーフが含まれ、0001、0002および0003全てに0000で提出されたリーフが修正される)、審査の観点からこれが扱いにくくなる時点があるか?ある時点で、0000で提出したファイルを、単一のリーフとして現文書を構成する全体(sum-total)で置き換えて、付加されたリーフ要素を削除するほうが道理にかなうと期待されるか?	これはビジネス関連の質問であるので、eCTD IWGは返答できない。	却下	
960	Liquent	PhRMA	eCTD DTD および仕様書	リンクテキストおよびxref要素を、eCTDでどのように使用する予定か?これまで、これらに 対する適用は示されていない。どこに適用されるかを知りたい。	今のところ、これらを使用する計画はない。		
970	Liquent	PhRMA	仕様 v3.2 および 地域の仕様	2004年11月の Q&A にノード拡張の利用 (#28、変更要請00560) が含まれている。顧客から聞いたところでは、ノード拡張はEUでは必要だが、v3.2仕様では特に奨励されていない。これの継続的使用の予想に関して、詳細な考えが示されているか?	変更要請 00810と重複。	却下	

980	Liquid	PhRMA	仕様 v3.2	一部の地域で紙媒体がなお必要とされる間に、eCTDと紙媒体の並行提出をさらに促進するため、ICHおよび/または規制当局ごとの紙媒体CTDを更新する計画はあるか（2004年6月から、EMEA v0.3 ガイダンス文書「[Practical guidance for the paper submission of regulatory information in support of a marketing authorisation application when using the Electronic Common Technical Document ("eCTD") as the source submission]」にあるところ）？	地域ガイダンスを参照	範囲外
990	Liquid	PhRMA	仕様 v3.2	PDFと対照的に、XML構成された内容とみなされるモジュール2-5または地域のモジュール1のeCTDの他のセクションはあるか？	構成されたXMLファイルについて は、地域のガイダンスを参照。PDFに代わるXMLの使用については、 変更要請No.00709を参照。	範囲外
1000	Liquid	PhRMA	仕様v3.2	内容の再提出を必要とせずに、古いリンクを防ぐことに関するライフル・リンクの問題を検討するたために、詳細な議論が行われたか？	変更要請 00320を参照。	保留
1010	Liquid	PhRMA	Study Tagging Files v2.6, 2004年11月に対するeCTDバックボーンファイルの仕様	v2.6 STF仕様はコンテンツ・ブロック(content-blocks)に言及していないが、これらはDTD内にある。これらを利用する予定はあるから、例を提示していただきたい。	USの地域ガイダンスを参照	範囲外

1020	Liquent	PhRMA	仕様 v3.2	ICHサイトにはSTFのv2.6のZipファイルがあるが、FDAサイトにはなおv1.1がある。累積アップロードを用いる場合に、2.6バージョンが使用すべき正しいバージョンと仮定すると、以前に仕様1.1に従ってSTFを提出していた場合に、xlink:hrefのフォーマットがフォルダ/ファイルパスからバックボーンの間接的な参照にどう変更されたか、およびプロパティ要素の使用意図の要素からプロパティ要素を取り除き、xlink:href属性のフォーマットを更新すべきか?累積アップロードをとる場合、最新の使用を反映するため前に提出したSTFsを更新する必要があるか?	USの地域ガイドラインを参照	範囲外
1030	Liquent	PhRMA	eCTD DTD	role, actuateおよび/またはshowのリーフ属性を使用する計画はあるか、または使用する計画がない場合は、これらを仕様から除去する計画はあるか?	今のところ、これらを使用する計画はない。	承認(仕様変更) Ver3.3対応
1040	Liquent	PhRMA	業界へのガイド ス - ICH-CTD フォーマットに基 づく市販申請書 の提出	特定期間、企業がハイブリッド(eNDA/eBLAおよびCTDの内容)を提出し続けることが予想されるか?ハイブリッド要件が最終的にeCTDに含められる予定はあるか?FDAは、今年と去年に何件のハイブリッドと向件のeCTDを受領したのか?	範囲外	
1050	Liquent	PhRMA	US モジュール1 Ver1.1 2004年3 月	関連シーケンス要素に関して、詳細に説明し直いただきたい。修正されたファイル/パスに含まれるシーケンスに対応する参照のみを含めるべきか、または新たに提出する情報に対するシーケンスが関連するのか?	重複した変更要請、00890を参照。 却下	

1060	PhRMA	PhRMA	eCTD DTD, STF DTD及びCTDの グラニュラリティ	M 3と同様、M 4+5の情報のグラニュラリティを明確に定義して、全地域に認められるべきである。グラニュラリティに基づく許容性に地域による差がはなならない; 全地域に同じ情報を与えるとき、グラニュラリティ(及び定義されたattributingまたはfile-taggingまたはkey wording)は同じでなければならない。ファイルのタグ、キーワード、属性はICH管理用語集として取り扱い、同じコンテンツのファイルが地域間で同様の属性として考えられるようにする。一貫した解釈、理解及び使用をサポートするために、各用語の適用+使用を定義する説明が必要である。	FDAは現在のSTF仕様に対する変更草案を作成し、M2 EWGにコメント用として提供する。全てのコメントを検討後、FDAは新STF仕様を発表する。	範囲外	地域の問題
				<p>表示 (Manifestations)</p> <p>現在、“nonclinical-study-report”というICH file-tagがある。最近のFDAによるSTF文書の実行では、このICH-承認用語を用いて、“nonclinical-data”という“US”用語を用いることが示された。ICH file-tagsに対する地域での変更は、ICHにより承認されて、ICH文書に反映されなければならない。全てのtagはICH承認済みであるべきなので、“info-type”タグは必要ない。</p>			

1070	FDA	FDA	eCTDメッセージ	現 eCTD の実行では、一貫性の強化、自動化の促進またはデータ再使用の促進は行われない。(例えば、添加剤は、フリー・テキスト・ファイルであるので、全ての提出資料から検索できない)。モーテリング法を用いることにより、ずっと容易に協力つまりデータ共有ができる領域を特定できる。これを行うためには、データ及び関係を明確に特定するために、schema approach に移行する必要がある。 加えて、もっと機動的な仕様(例えば、パックボーン外の管理された用語集、様々な製品種に同じ transport mechanism を再使用できること)を用いれば、仕様を他の製品に拡大できる(つまり、仕様の再使用)。	承認(仕様変更)	次回大幅な改定時に対応
------	-----	-----	-----------	--	----------	-------------

1080	PhRMA	仕様 3.2	以下の場合にシナリオを3地域全てで一貫してサポートするためのメッセージの使用法を示すために、仕様を更新する必要がある(cc 320)に連関する: 同じ物理的ファイルの再使用	これを文書化(仕様のさらに注意深い表現または平行する「実行ガイド」)によって取り扱うことができるのか、またはDTDに対する技術的な変更が必要なのかが不明確。	Q&Aとして承認 No. 37
			1) ファイルを複製せずに、同じ提出インスタンス内(单一のバックボーンから複数の参照); 2) ファイルを複製せずに、单一申請の異なる提出インスタンスにわたるコンテナツ(単一の市販申請書内の異なるバックボーン・インスタンスからの参照); 3) 複数の申請の異なる提出インスタンスにわたるコンテナツ(異なる市販申請の異なるインスタンスからの参照); ソリューションは以下の場合に対応しなければならない: a) 他の関連でファイルが提出されていること(そして審査されていることを示すために必要な適切なオペレーション属性値) b) その後にファイルのライフサイクルの変更(例えば、delete、append、replace)が生じて、全てのre-use contextsに適用される。 c) その後にファイルのライフサイクルの変更が生じて、全てのcontextsに適用されない。	選択肢 二つを慎重に分析後、 1) 提出を実施する方法を明確にする(例を用いる)。 2) 推奨メカニズムを記載し、例を含めた実行ガイドを作成する。 3) 既存の技術DTDを修正した後に、ステップ1または2を実施する。	No. 38

1090	PhRMA	eCTD DTD, STF DTD 及び CTD の グランularity	<p>論理文書の概念</p> <ul style="list-style-type: none"> -複数のファイルから構成される文書に対し組織的構成を提供する(例えば、eCTD エレメント内で、どのファイルが全体として当該文書と関連するかを特定する一貫したメカニズムがない。特に、そのエレメント内に複数の文書があるとき重要な)。 -経時的に文書を構成するファイル間の関係を形成し、維持するための組織的構成を提供する(文書のライフサイクル管理) -バックボーンに文書を静的に表示して、バックボーンのreferential targetを変更しないで、文書を更新できるようにするための組織的構成を提供する。 -論理文書を再使用する必要があるときは、論理文書を形成するファイルの集合ではなく、論理文書に対する参照を提供できる。 	承認(仕様変更)	次回大幅な改訂時対応
------	-------	---	--	----------	------------

1100	PhRMA	PhRMA	eCTD DTD 及び STF DTD	eCTD DTD 及び STF DTD	各地域が仕様の諸側面を受け入れるかどうか、を決定することを認めることを実行方針では、仕様に相違をもたらす可能性がある。このため異なる地域が申請を拒絶し、他の地域は受け入れる事態が生じるかもしない。 地域には情報の受領で「好み」があるかもしれません、が、この「好み」が仕様に優先すべきでない。	例	1. STFもノード拡張もICHで承認されているが、いずれかの方法を用いて集められ、構成された全く同じファイル集が、全ての地域で受け入れられるとはかぎらない。 2. STF管理に対する Accumulative または Cumulative アプローチのいずれかの使用が全ての地域で受け入れられるとはかぎらない。 可能なシリューション 選択肢 #1: 異なるアプローチを取り除いて、單一のアプローチに一致する。 選択肢 #2: 記載されている仕様を用いた有効な申請資料を全て受け入れるよう全地域に要求する。	M2 メンバーはこの問題をベンダーに連絡できる。	サブグループが、全ての試験タグを eCTD DTDに移して、STF機能を eCTDのバックボーンに組み込む変更を試験する。この試験では、eCTD バックボーンが、他の地域における試験コンテンツを提出するための方法をなおサポートするかも確認される。	試験のためにサブグループに割当てた。
------	-------	-------	------------------------	------------------------	--	---	---	--------------------------	---	--------------------

1110	EU/EFPIA	仕様 v3.2	EU 代表団は両方向通信に関する変更要請書20の再開を希望した。eCTDでは、ライフルイクル中に当局がかなりの量のデータを作成して、申請者に送付する。質問のリスト、決定に関する文書、市販後義務リストなどである。EU 代表団はこの問題を承認状態の追跡(別の変更要請を参照)と関連するとも考えている。この場合は、承認または拒絶の通知が当局から送られる。eCTD 仕様を変更して、この情報交換を組み入れるべきである。	現時点では、これは地域の要請である。モジュール1の範囲内のEUソリューションが、中間的なソリューションとして実行可能かもしれない。	次回大幅な改定の範囲で検討
1120	EU/EFPIA	仕様 v3.2	EU 代表団は、活動に関連する手段を変更承認に加えることを提案した。この情報の用途の1つは、eCTDの消費者が審査中または検討を拒絶または中止されたデータを特に除外したライフルサイクルの「承認」一覧を見ることができることである。提案は、別の変更要請で示された両方向通信の概念に關連する。承認状態は、当局から申請者に送付される別の情報例である。地域レベルで解決できるかもしれないが、EU 代表団はこの情報から他の地域も恩恵を受けられるので、ICHレベルでのソリューションが都合よいと考える。	現時点では、これは地域の要請である。モジュール1の範囲内のEUソリューションが、中間的なソリューションとして実行可能かもしれない。	次回大幅な改定の範囲で検討

1130	EU	EU	仕様v3.2	変更要請 580 (2004-05-28に提出) に基づいてQ&A36として前に提供された情報は、十分でないと考えられる。	承認(仕様変更) M2が措置を講じて、DIA年次総会で特別セッションを計画するか、FDAがDIA年次総会で会議を主催する可能性がある。	次回大幅な改訂
				<p>経験からは、1つのベンダー製品に対するインプットとして有効ではない。これにより、提出前に申請資料を試験して、訂正しなければならず、当局にインストールされていけるツールとの不適合をもたらす。この問題が生じるのは、ある製品では特定の項目が特定の方法で処理されることが期待されているからである(ただし、特定の方法は、eCTDの仕様に記載されている)。これから、矛盾した解釈がもたらされた。eCTDを改善して、特定の技術的バリデーション基準を組み込んで、ツールや地域を越えて一貫した実行を可能にするために、自動化バリデーションを最適にするために、Schemaの使用が予想される。</p> <p>この変更要請はeCTD仕様に関連する技術的バリデーション基準に関するのであって、ファイル/文書の科学及び規制関連コンテンツに関するものではない。XML Schemaを使用しても、全ての考えられる技術的バリデーション基準に対応できないので(例えば、リーフ・ファイルのファイル・サイズ)、他のシリューションが必要かもしれない。</p>		

1140	Health Canada	Health Canada	仕様 3.2	仕様及びDTDは、製品のライフサイクルを通じて提出資料の管理をサポートする必要がある。全地域に共通のプロセスが、調和した方法でサポートされる必要がある。これには、以下のものが含まれる。	appendの使用について、さらに明確にする。IWGのメンバーが他の人と変更を共有できる。	試験のためにサブグループに割当てた。	PHRMAがeCTD仕様に対するマイナーチェンジを主導し、次回会議に結果を提出予定。
1150	Health Canada	Health Canada	仕様v3.2	その後の提出資料の平行審査をサポートし追跡できる必要がある。現在の仕様は、申請資料シートエントリの線形増加用である。現在のオペレーション属性の一部は、今もなおソール・ベンダーと当局のガイダンスの混乱を引き起こしている。例えば、 sequ 0000 myfile.pdf new sequ 0001 myfile.pdf append sequ 0000 sequ 0002 myfile.pdf replace sequ 0001 現在の見解はどういうものか?これをどう解決するか?ビューワンツールのエラーメッセージまたは審査官の混乱を引き起こす、いくつかの同様のオペレーション属性の組み合わせがある。	重複、1110を参照	保留	次回大幅な改定時に検討
1160	JPMA	JPMA	リーフ・ファイル	現在の仕様は企業から当局へのメッセージを規定する。仕様の最初の目的は、両方向の通信をサポートすることだった。この項目は文書化されなかった。当局から企業へのメッセージを定義する必要がある。ライフサイクル管理と関連付けることができる。	範囲外	次回大幅な改定時にEWGに照会	

1170	JPMA	JPMA	PDF ファイル	Acrobat Reader 4.0が記載されている。仕様には Acrobat Reader 4.0が記載されるべきである。一部のReaderのバージョンでは一部の PDFバージョンの閲覧に影響するバグがあるの で、Japanese Acrobatを含めて、これについて慎重に検討すべきである。	仕様文書ではなく、特定のpdfバージョン番号を用いる。 次回マイナーチェンジでは一部の PDFバージョンの閲覧に影響するバグがあるの で、Japanese Acrobatを含めて、これについて慎重に検討すべきである。	承認(仕様変更)	Ver3.3対応
1180	JPMA	JPMA	STF	STF中の試験報告書情報の取り扱いを再検討していただきたい。STFファイルの作成は、余 分な仕事である。	サブグループが変更要請1100の問題と共に本問題を解決するために 作業している。	試験のためにサブループに割当てた。	
1190	JPMA	JPMA	仕様3.2	将来の eCTD仕様は現 eCTD仕様と後方互換性があるべきだ。 ICH M2がeCTD仕様の変更を計画しているなら、我々は現eCTDデータ、特に、eCTDバックボーン XMLインスタンスを使用し続けたい。 さらに、多くの企業と規制当局が現 eCTD の仕様に基づいたシステムに投資しているようである。次の主要な eCTD 仕様が発表されながら、これらのシステムを修正しなければならない。修正ができるだけ少なくすべきである。現及び新 eCTD システム間の互換性が必要である。 すなわち、少なくとも現標準から新標準に eCTDを容易に変換する方法が必要である。	この質問は eCTDに対する変更管理プロセスに含まれる。	却下	

1200	JPMA	JPMA	仕様3.2及びスタイル・シート	現DTDには固定TOCがある。ブラウザのTOCは、スタイルシート情報に基づいて示される。日本では、審査を加速し、当局と申請者の通信を促進するためにJapanese TOCを持ちたい。さらに、固定されたeCTD TOC名は、実際のCTD TOC名と異なる。	範囲外	EWGに照会
1210	JPMA	JPMA	仕様3.2	将来、CTD構造（TOC）が変更される可能性がある。これには、対応するeCTD仕様の変更が必要である。eCTD仕様の頻繁な変更は困難であり、企業、規制当局及びベンダーに対する負担になる。M2がeCTD仕様の改訂を計画するなら、CTD TOCを改訂する場合は、eCTD仕様の容易な維持を検討すべきである。	範囲外	EWGに照会
1220	JPMA	JPMA	仕様3.2	将来、どういうCTD構造の変更が生じるか誰も予測できない。従って、eCTDの仕様はCTDの変更に対応できるようにデザインすべきである。eCTD仕様ではXML Namespaceを使用して、他のXMLメッセージを含められるようにすべきである（たとえば、eCTDにICSRメッセージを含める）。	範囲外	EWGに照会
1230	JPMA	JPMA	仕様3.2	現eCTDスタイル・シートには固定されたタグがある。従って、一部のCTD TOC要件に適合できない（例えば、CTD要件である製造および成分を2.3 TOCに示すことができない）。eCTD仕様には、要件およびCTD仕様の目的を示すために多少柔軟性を持たせるべきだ。	範囲外	EWGに照会
1240	MHLW	MHLW	インスタンス	現評価プロセスに適合するためには、フルXMLインスタンスばかりではなく、累積XMLインスタンスも必要である。	範囲外	EWGに照会

MHLW	MHLW	リーフ・ファイル	文書の再使用について、リーフ・ファイルに関するべきである	Q&Aとして承認	No. 39
1250	DOCUMENT	PHRMA	STFスタイルシートは XML 文書の使用を認めるべきである	承認	
1260	DOCUMENT	PHRMA	STFスタイルシートは XML 文書の使用を正確に処理しない。 href 値にはシークエンス番号が含まれていることが想定されている。[これは FDA サンプル・ファイルととは異なる] 以下のものは元のスタイルシートのファイルの場所を示す(が、相対パスを正確に処理しないので、STF ページを適切に表示することになお問題がある): <doc-content xlink:href="../../../../index.xml#e5155"> 上記を同じ方法で再度書くと、 <doc-content xlink:href="../../../index.xml#e5155"> 以下のメッセージが示される。 Document title = The XML page cannot be displayed STF を適切に示すことができるよう、上記の問題等を修正した。加えて、シークエンス番号がないのを認めするために、提出資料名を4文字ちょうど (e.g. "0000") ではなく、どんな長さのものも許容した。	eCTD IWG は、できるだけ早く新スタイルシートを掲示する。 スタイルシートを書き直した。	
1270	PHRMA	PHRMA	STF 仕様 Version 2.6, 2004-11-17	この問題の記述は正確である。我々は eCTD 使用中の試験ファイル管理に対する単一のアプリケーション番号またはリーフが参照するファイルのバージョン識別用である。 STF 仕様のテキストで “version” で引用した情報を “application-version” で実際に引用すべきか? または “application-version” はコンテンツ・ファイル (例えば、PDF, MSWord) に対してのみ使用すべきか?	保留 次回会合

1280	PhRMA	仕様 v3.2	多くの場合、スポンサーは単一の提出資料メニューの中のリーフ間に‘append’関係を設定する必要があるが、現仕様はこれを行わないよう助言する。	使用上の注意：ある参照提出資料から別の提出資料にリーフの集合（例えば、製造業者、試験等）を組み込む場合、新コントラクトにこれらのリーフを組み入れるときに元のインスタンスで定義されている‘append’関係を保持すべきである。これは、複数の場所で同じ(SAME)情報を一貫して示すことで、及び将来の提出資料での集合に対する一貫した修正をサポートする。	保留	次回会議
			<p>投資対効果：</p> <ol style="list-style-type: none"> 大きなファイルは分割する必要がある。規制当局とスポンサーは、それぞれを関係付けずに‘new’として提出するのではなく、これらのファイルをメッセージで（‘append’により）関連付けるほうを好む。 過去に提出されない‘granular’文書を提出する必要がある。この集合のリーフ（例えば、プロトコルに対する修正）には明確な‘append’関係がある。この集合を提出する際に、スポンサーはリーフの関係をこうした種類の情報の提出に一貫したものとして（この他の文書と比較して）、将来の一層効率的なライフサイクル管理をサポートすることを希望する。全てを“new”として單に提出するより、関係を示すほうが明快なメッセージ・コンストラクトとなる。 			

1290	Acusphere	FDA	仕様 v3.2 4-25ページ、及び eCTD IWG Q&A と仕様変更要請 文書Version 1.9、 変更要請 00050 及び Q&A No. 12.	Section 3.2.A.3の数値部分に対するオルダと ファイルの命名 conventionについて明確にして いただきたい。 eCTD では、各新添加剤に対し section 3.2.A.3に別のオルダを作成し、添加剤の名 称を用いて各オルダを固有に識別すべきと 規定されている(例えば、32a3-excip-name1 及 び32a3-excip-name2)。デイレクトリ/ファイル構 造は、モジュール3の原薬に対する構造に従う こととなっており。 新添加剤に対する appendicesは、原薬の構造 に従うが、添加剤は原薬でないことを考慮した 場合に、Appendix 3.2.A.3内のサブオルダと ファイルの数値部分に対する命名 convention に関する指図をいただきたい(例えば “3.2.S.2 Manufacture”というタイトルのセクションについ ては、我々の方法では、新添加剤のオル ダ一名中の “s”を取り除いて、次の convention のいずれかを用いる(32a32-manuf-Name1ま たは32a3-2-manuf-Name1)。この方法は認め られるか?	eCTD仕様の次回大幅な改定に対 する要件収集期間に、本問題を検 討する。	承認(仕様変 更)	次回大幅な 改定時
------	-----------	-----	---	---	---	--------------	--------------

1300	Acusphere	FDA	仕様3.2、4-19と 4-20ページ、 eCTD IWG 質疑 応答及び仕様変 更文書 Version 1.9, Q&A No. 3.	<p>情報を Section 3.2.A.3に含める場合 の新添加剤に関する情報量を明確にして いただきたい。Section 3.2.P.4に含める必要がある医薬品 CTDでは、各局方非収載添加剤について、別 個のsection 3.2.P.4.1から3.2.P.4.4を提供でき ること、及び3.2.P.4.5と3.2.P.4.6は別個のフ ァイルであることが規定されている。eCTD に これら要素を構成する方法が、eCTD IWG 質 疑応答及び仕様変更要請文書 Version 1.9, Q&A No. 3で取り上げられた。</p> <p>CTD では新添加剤はsections 3.2.P.4.6 及び 3.2.A.3で検討すべきと記載されているが、新、 局方非収載添加剤についてファイル3.2.P.4.1 から 3.2.P.4.4 を包含するフォルダを繰り返す べきか？</p> <p>また、Section 3.2.A.3に詳細な情報が提供され ている場合に、3.2.P.4.6では新添加剤に關し てどの程度の情報が必要かに關しても明確に してください。?詳細な情報について審査官に 3.2.A.3を参照させるだけで十分か？</p>	<p>これは基本的に CTD の質問で、 ICH 事務局で検討すべきものであ る。</p>	範囲外
------	-----------	-----	---	--	---	-----

1310	GE Healthcare	EFPIA	M4 グラニュアリティ 付録	グラニュアリティ文書に、「加えて、文書の全頁に、その主題を簡潔に示す固有のヘッダとブツタを含めるべきである。紙媒体での提出で、添付書類中の当該文書を見つけやすくするために、文書の前のタグに同様の識別子を用いるべきである。全セクション番号及びタイトルの省略形を使用できる」と記載されている。	eCTDでは、審査官はかなりの量のメタデータを使用して、容易に関連文書を見つけられるので、ヘッダまたはブツタに識別子を記載する必要はない。	Q&Aとして承認	No. 41
------	---------------	-------	-------------------	--	---	----------	--------